

Europos Sąjungos oficialusis leidinys

C 121

50 tomas

Leidimas
lietuvių kalba

Informacija ir pranešimai

2007 m. birželio 1 d.

<u>Pranešimo Nr.</u>	Turinys	Puslapis
	IV <i>Pranešimai</i>	
	EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ IR ORGANŲ PRANEŠIMAI	
	Komisija	
2007/C 121/01	Euro kursas	1
2007/C 121/02	2006 m. Eurostato dotacijų <i>ex post</i> pavišėjimas	2
	V <i>Skelbimai</i>	
	PROCEDŪROS, SUSIJUSIOS SU KONKURENCIJOS POLITIKOS ĮGYVENDINIMU	
	Komisija	
2007/C 121/03	Išankstinis pranešimas apie koncentraciją (Byla Nr. COMP/M.4705 — Blackstone/Klöckner Pentaplast) — Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka ⁽¹⁾	3
2007/C 121/04	Išankstinis pranešimas apie koncentraciją (Byla Nr. COMP/M.4704 — Bridgepoint/Gambro Healthcare) — Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka ⁽¹⁾	4
2007/C 121/05	Išankstinis pranešimas apie koncentraciją (Byla Nr. COMP/M.4694 — RCI Banque/RFS) — Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka ⁽¹⁾	5

LT

IV

(Pranešimai)

EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ IR ORGANŲ
PRANEŠIMAI

KOMISIJA

Euro kursas ⁽¹⁾

2007 m. gegužės 31 d.

(2007/C 121/01)

1 euro =

Valiuta	Valiutos kursas	Valiuta	Valiutos kursas	
USD	JAV doleris	1,3453	RON Rumunijos lėja	3,2716
JPY	Japonijos jena	163,56	SKK Slovakijos krona	33,968
DKK	Danijos krona	7,4488	TRY Turkijos lira	1,7775
GBP	Svaras sterlingas	0,68005	AUD Australijos doleris	1,6269
SEK	Švedijos krona	9,2945	CAD Kanados doleris	1,4388
CHF	Šveicarijos frankas	1,6477	HKD Honkongo doleris	10,5055
ISK	Islandijos krona	82,94	NZD Naujosios Zelandijos doleris	1,8312
NOK	Norvegijos krona	8,1195	SGD Singapūro doleris	2,0584
BGN	Bulgarijos levas	1,9558	KRW Pietų Korėjos vonas	1 248,17
CYP	Kipro svaras	0,5832	ZAR Pietų Afrikos randas	9,611
CZK	Čekijos krona	28,324	CNY Kinijos ženminbi juanis	10,287
EEK	Estijos kronos	15,6466	HRK Kroatijos kuna	7,314
HUF	Vengrijos forintas	250,25	IDR Indijos rupija	11 879
LTL	Lietuvos litas	3,4528	MYR Malaizijos ringitas	4,572
LVL	Latvijos latas	0,6962	PHP Filipinų pesas	62,22
MTL	Maltos lira	0,4293	RUB Rusijos rublis	34,828
PLN	Lenkijos zlotas	3,8152	THB Tailando batas	44,337

⁽¹⁾ Šaltinis: valiutų perskaičiavimo kursai paskelbti ECB.

2006 m. Eurostato dotacijų ex post paviėšinimas

(2007/C 121/02)

Pagal finansinio reglamento 110 straipsnio 2 dalį ir jo įgyvendinimo taisyklių 169 straipsnį šiuo dokumentu visuomenė informuojama apie 2006 m. Eurostato subsidijuotą veiklą.

Elektroninę rinkmeną su tokios veiklos sąrašu galima rasti serveryje EUROPA (<http://europa.eu.int>). Šios veiklos sąrašą rasite pasirinkę nuorodas: *Paslaugos — Dotacijos — Statistics — Eurostat Grants* ir rinkmeną „**Eurostat — liste of grants awarded in 2006**“.

Sąrašė pateikiamas rinkmenos numeris, susiję padalinys, pavadinimas ir dotacijos gavėjų valstybė, veiklos pavadinimas, skirta suma ir bendrojo veiklos finansavimo procentas.

V

(Skelbimai)

PROCEDŪROS, SUSIJUSIOS SU KONKURENCIJOS POLITIKOS ĮGYVENDINIMU

KOMISIJA

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją

(Byla Nr. COMP/M.4705 — Blackstone/Klöckner Pentaplast)

Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka

(Tekstas svarbus EEE)

(2007/C 121/03)

1. 2007 m. gegužės 23 d. pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4 straipsnį Komisija gavo pranešimą apie siūlomą koncentraciją, kai įmonė „The Blackstone Group“ (toliau — „Blackstone“, JAV), pirkdama akcijas, įgyja, kaip apibrėžta Tarybos reglamento 3 straipsnio 1 dalies b punkte, visos įmonės „The Klöckner Pentaplast Group“ (toliau — KP, Vokietija) kontrolę.
2. Atitinkamų įmonių verslo veikla yra ši:
 - „Blackstone“: privataus kapitalo investicijos ir investicijos į nekilnojamąjį turtą;
 - KP: pakavimo medžiagos.
3. Remdamasi pradiniu pranešimo nagrinėjimu, Komisija mano, kad sandoriui, apie kurį buvo pranešta, galėtų būti taikomas Reglamentas (EB) Nr. 139/2004. Komisijai paliekama teisė priimti galutinį sprendimą šiuo klausimu. Remiantis Komisijos komunikatu dėl supaprastintos procedūros, taikomos tam tikroms koncentracijoms pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, reikėtų pažymėti, kad šią bylą numatoma nagrinėti pranešime nurodyta tvarka.
4. Komisija kviečia suinteresuotas trečiąsias šalis pateikti savo pastabas dėl pasiūlyto veiksmo. Pastabos Komisijai turi būti pateiktos ne vėliau kaip per 10 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo. Jas Komisijai galima siųsti faksu (32-2) 296 43 01 arba 296 72 44 arba paštu su nuoroda COMP/M.4705 — Blackstone/Klöckner Pentaplast šiuo adresu:

Commission européenne
Direction générale de la Concurrence,
Grefe Fusions
J-70
B-1049 Bruxelles

⁽¹⁾ OLL 24, 2004 1 29, p. 1.

⁽²⁾ OL C 56, 2005 3 5, p. 32.

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją
(Byla Nr. COMP/M.4704 — Bridgepoint/Gambro Healthcare)
Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka

(Tekstas svarbus EEE)

(2007/C 121/04)

1. 2007 m. gegužės 23 d. pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4 straipsnį Komisija gavo pranešimą apie siūlomą koncentraciją, kai įmonė „Bridgepoint Capital Group Limited“ (toliau — „Bridgepoint“, Jungtinė Karalystė) pirkdama akcijas įgyja, kaip apibrėžta Tarybos reglamento 3 straipsnio 1 dalies b punkte, visos įmonės „Gambro Healthcare“ (Švedija) kontrolę.

2. Atitinkamų įmonių verslo veikla yra ši:

— „Bridgepoint“: privataus kapitalo valdymas;

— „Gambro Healthcare“: inkstų dializės klinikų paslaugų teikimas.

3. Remdamasi pradiniu pranešimo nagrinėjimu, Komisija mano, kad sandoriui, apie kurį buvo pranešta, galėtų būti taikomas Reglamentas (EB) Nr. 139/2004. Komisijai paliekama teisė priimti galutinį sprendimą šiuo klausimu. Remiantis Komisijos komunikatu dėl supaprastintos procedūros, taikomos tam tikroms koncentracijoms pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, reikėtų pažymėti, kad šią bylą numatoma nagrinėti pranešime nurodyta tvarka.

4. Komisija kviečia suinteresuotas trečiąsias šalis pateikti savo pastabas dėl pasiūlyto veiksmo.

Pastabas Komisijai turi būti pateiktos ne vėliau kaip per 10 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo. Jas Komisijai galima siųsti faksu (32-2) 2964301 ar 2967244 arba paštu su nuoroda COMP/M.4704 — Bridgepoint/Gambro Healthcare šiuo adresu:

Commission Européenne
Direction générale de la Concurrence,
Grefe Fusions
J-70
B-1049 Bruxelles

⁽¹⁾ OLL 24, 2004 1 29, p. 1.

⁽²⁾ OLC 56, 2005 3 5, p. 32.

Išankstinis pranešimas apie koncentraciją
(Byla Nr. COMP/M.4694 — RCI Banque/RFS)
Bylą numatoma nagrinėti supaprastinta tvarka

(Tekstas svarbus EEE)

(2007/C 121/05)

1. 2007 m. gegužės 24 d. pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 139/2004 ⁽¹⁾ 4 straipsnį Komisija gavo pranešimą apie siūlomą koncentraciją, kai įmonė „RCI Banque“ (toliau — RCI, Prancūzija), pirkdama akcijas, įgyja, kaip apibrėžta Tarybos reglamento 3 straipsnio 1 dalies b punkte, visos įmonės „RFS Limited“ (toliau — RFS, Jungtinė Karalystė) kontrolę. RCI dabar bendrai kontroliuoja RFS.

2. Atitinkamų įmonių verslo veikla yra ši:

— RCI: automobilių įsigijimo finansavimo paslaugos ir paslaugos galutiniams pirkėjams ir *Renault*, *Nissan* bei *Dacia* transporto priemonių prekybos agentams keliose valstybėse narėse, įskaitant Jungtinę Karalystę;

— RFS: automobilių įsigijimo finansavimo paslaugos ir paslaugos galutiniams pirkėjams ir *Renault* transporto priemonių prekybos agentams tik Jungtinėje Karalystėje.

3. Remdamasi pradiniu pranešimo nagrinėjimu, Komisija mano, kad sandoriui, apie kurį buvo pranešta, galėtų būti taikomas Reglamentas (EB) Nr. 139/2004. Komisijai paliekama teisė priimti galutinį sprendimą šiuo klausimu. Remiantis Komisijos komunikatu dėl supaprastintos procedūros, taikomos tam tikroms koncentracijoms pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 139/2004 ⁽²⁾, reikėtų pažymėti, kad šią bylą numatoma nagrinėti pranešime nurodyta tvarka.

4. Komisija kviečia suinteresuotas trečiąsias šalis pateikti savo pastabas dėl pasiūlyto veiksmo.

Pastabos Komisijai turi būti pateiktos ne vėliau kaip per 10 dienų nuo šio pranešimo paskelbimo. Jas Komisijai galima siųsti faksu ((32-2) 296 43 01 arba 296 72 44 arba paštu su nuoroda COMP/M.4694 — RCI Banque/RFS šiuo adresu:

Commission européenne
Direction générale de la Concurrence,
Greffé Fusions
J-70
B-1049 Bruxelles

⁽¹⁾ OLL 24, 2004 1 29, p. 1.

⁽²⁾ OLC 56, 2005 3 5, p. 32.